

Séance de la Cour d'Appel



Date et lieu: Mercredi, le 19 octobre 2016 au siège de la FLF à Mondorcange

Président: J. FEYDER

Membres: L. KOCH, P. NEY

Com. Contrôle: P. SCHMIT

Secrétariat: L. DA COSTA

Demande d'Appel du club ES Schouweiler

Affaire: ES Schouweiler – CS Fola Esch II

ES Schouweiler – CS Fola Esch (Juniors Classe 4 Série 2 Tour 1, 01/10/2016)

PEINES ADMINISTRATIVES

Schouweiler Etoile Sportive, article §101/B#3 (insulte), €410, 101/B3 *après match*, 102/21, 107/7, 107/4, *suspension du terrain pour un match, après publication au BIO*, Date des faits: 01/10/2016

Sur base des témoignages des différentes parties convoquées (représentants du club de l'ES Schouweiler), et en l'absence excusée du CS Fola Esch et de l'arbitre de la partie, après avoir pris connaissance des différents documents (courriels/lettres, fax, etc.), après avoir pris connaissance du réquisitoire du représentant de la Commission de Contrôle, la Cour d'Appel constate:

- que les articles 102/21 (empêchement du déroulement normal du jeu) et 107/7 (non-paiement de l'arbitre) ne sont pas applicables

Par conséquent, la Cour d'Appel décide de modifier le jugement du Tribunal Fédéral comme suit :

ES Schouweiler – CS Fola Esch (Juniors Classe 4 Série 2 Tour 1, 01/10/2016)

PEINES ADMINISTRATIVES

Schouweiler Etoile Sportive, article §101/B#3 (insulte), €155, 101/B3 *après match*, 107/4, Date des faits: 01/10/2016

Les frais sont à charge de la FLF.

Demande d'Appel du club Jeunesse Junglinster

Affaire: Jeunesse Junglinster – Racing FC Union Luxembourg

Affaire: Jeunesse Junglinster – Racing FC Union Luxembourg (Dames Ligue 1, 10/09/2016)

JUNGLINSTER JEUNESSE

PEINES ADMINISTRATIVES

Junglinster Jeunesse, article §107, €75, dernier alinéa

Sur base des témoignages des différentes parties convoquées (représentants du club de la Jeunesse Junglinster), après avoir pris connaissance des différents documents (courriels/lettres, fax, etc.), après avoir pris connaissance du réquisitoire du représentant de la Commission de Contrôle, la Cour d'Appel décide de modifier le jugement de Tribunal Fédéral comme suit :

JUNGLINSTER JEUNESSE

PEINES ADMINISTRATIVES

Junglinster Jeunesse, article §107, €25, dernier alinéa

Les frais sont à charge de la FLF.

Demande d'Appel du club FC 72 Erpeldange

Affaire: Orania Vianden – FC 72 Erpeldange

ERPELDANGE FC 72

CARTON ROUGE

DO ROSARIO SEBASTIEN - 591685, article §98/2#5 (voie de fait), 5 journées off, *récidive*, €80, Date des faits: 25/09/2016

Sur base des témoignages des différentes parties convoquées (représentants du club FC 72 Erpeldange), en l'absence excusée de l'arbitre de la partie et en l'absence non-excusee des représentants de l'Orania Vianden, après avoir pris connaissance des différents documents (courriels/lettres, fax, etc.), après avoir pris connaissance du réquisitoire du représentant de la Commission de Contrôle, la Cour d'Appel constate :

- que le joueur DO ROSARIO Sebastien a été provoqué
- l'absence non-excusee des représentants de l'Orania Vianden

Par conséquent, la Cour d'Appel décide de modifier le jugement du Tribunal Fédéral comme suit :

ERPELDANGE FC 72

CARTON ROUGE

DO ROSARIO SEBASTIEN - 591685, article §98/2#5 (voie de fait), 4 journées off, *récidive, provoqué*, €80, Date des faits: 25/09/2016

VIANDEN ORANIA

PEINES ADMINISTRATIVES

Vianden Orania, article §107 dernier alinéa, €25

Les frais sont à charge de la FLF.

Les clubs sont rappelés que les personnes invitées aux enquêtes du Tribunal Fédéral et aux séances de la Cour d'Appel sont priées de se présenter aux séances convoquées et dans le cas d'une absence de s'excuser et de présenter le motif de cette absence auprès du Secrétariat Fédéral.

.....
Michel FOEHR

.....
Alex PENNING

.....
Serge PARAGE

.....
P-Charles ORIGER

.....
Jos FABER

.....
Philippe NEY

.....
Jean FEYDER

.....
Lucien KOCH